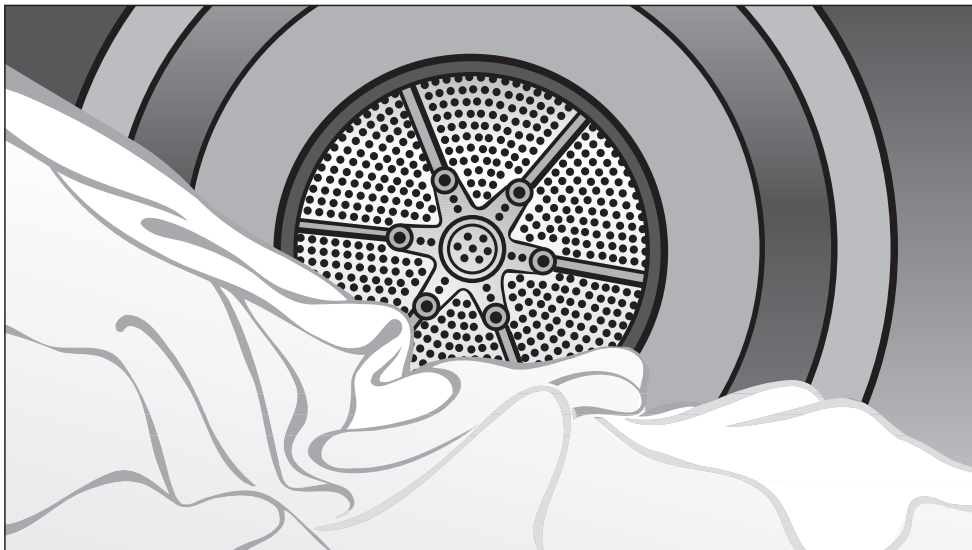


Brugsanvisning



Udluftningstørretumbler T 7734

da - DK

Læs venligst denne brugsanvisning inden opstilling, installation og ibrugtagning for at undgå skader på personer og produkt.

M.-Nr. 07 857 550

Bortskaffelse af emballagen

Emballagen beskytter tørretumbleren mod transportskader. Emballagen er valgt ud fra miljø- og affaldstekniske hensyn og kan således genbruges.

Genbrug af emballagematerialerne sparer råstoffer og mindsker affaldsproblemerne. Emballagen bør derfor afleveres på nærmeste genbrugsstation/opsamlingssted.

Bortskaffelse af et gammelt produkt

Gamle elektriske og elektroniske produkter indeholder stadig værdifulde materialer. De indeholder imidlertid også skadelige stoffer, som er nødvendige for deres funktion og sikkerhed. Hvis disse bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet eller behandles forkert, kan det skade den menneskelige sundhed og miljøet. Bortskaf derfor ikke det gamle produkt med husholdningsaffaldet.

Aflever i stedet det gamle produkt på nærmeste opsamlingssted eller den lokale genbrugsstation, så delene kan blive genanvendt.



Sørg endvidere for, at det gamle produkt opbevares utilgængeligt for børn, indtil det afleveres på genbrugsstationen.

Energispareråd

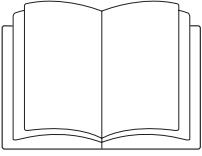
Unødigt forlænget tørretid og forøget energiforbrug kan undgås på følgende måder:

- Lad tøjet centrifugere ved højeste centrifugeringshastighed i vaskemaskinen.
Hvis tøjet f.eks. centrifugeres ved 1600 omdr./min. i stedet for 800 omdr./min., spares ca. 30% energi og tid.
- Udnyt altid hele tromlens kapacitet i det pågældende program.
Herved bruges der mindst mulig energi set i forhold til den samlede tøjmenge.
- Sørg for tilstrækkelig udluftning under tørring.
- Rens frugfilteret efter hver tørring.
- Udluftningsrøret med tilhørende dele efterses regelmæssigt, og eventuelle frugansamlinger fjernes.
- Ved montering af udluftningsrøret skal man sørge for, at der bliver så få buer og bøjninger som muligt.

Miljøbeskyttelse	2
Råd om sikkerhed og advarsler	5
Betjening af tørretumbleren	13
Betjeningspanel	13
Tøjpleje	15
Behandlingssymboler	15
Råd om tørring	15
Sådan tørres tøjet korrekt	16
Kort vejledning	16
Ekstrafunktioner	19
Skåne	19
Summer	19
Forvalg	19
Programoversigt	20
Programforløb ændres	23
Et andet program vælges	23
Et program stoppes, og et andet program vælges	23
Et program stoppes, og tøjet tages ud	23
Tøj efterfyldes eller tages ud	23
Resttid	23
Elektronisk lås	24
Rengøring og vedligeholdelse	25
Fnugfilteret renses	25
Trådfiltre rengøres	26
Tørretumbleren rengøres	26
Småfejl udbedres	27
Hvad nu, hvis	27
Kontrol- og fejlmeddelelser	27
Andre fejl	29
Pæren udskiftes	32
PC-ajourføring	33

Indholdsfortegnelse

Opstilling og tilslutning	34
Oversigt over tørretumbleren	34
Bagside	35
Opstillingssted	35
Tørretumbleren transporteres til opstillingsstedet	35
Vaske-/tørresøjle	35
Tørretumbleren justeres	36
Opstillingsrummet udluftes	36
Eltilslutning	37
Udluftningsrør installeres	38
Retningslinjer	38
Beregning af den samlede rørlængde	39
Tilslutning til tørretumbler	40
Ⓐ Udluftningssystem med fleksibelt udluftningsrør	41
Ⓑ Udluftningsrør af sammensatte rør	43
Ⓒ Murrør - direkte tilslutning	44
Ⓓ Kombinationssystem	45
Vaske-/tørresøjle	46
Forbrugsdata	47
Service / reklamationsfrist	48
Tekniske data	51
Programmeringsfunktioner	53
Restfugtigheden i programmet Bomuld ændres	53
Restfugtigheden i programmet Strygelet ændres	54
Antikrøl indstilles	55
Summerens lydstyrke indstilles	56
Restfugtigheden i programmet Automatic ændres	57
Forlænget afkølingstid indstilles	58
Standby indstilles	59
Memory-funktion indstilles	61
Funktionen af kontrollampen Rens luftveje ændres	62
Akustisk signal indstilles	63
Ledningsevneindstilling ændres	64
Yderligere tørretrin tilføjes	65



► Læs venligst brugsanvisningen **grundigt**.

Denne tørretumbler overholder de foreskrevne sikkerhedsbestemmelser. U hensigtsmæssig brug kan dog medføre skader på både personer og ting.

Læs venligst brugsanvisningen, inden tørretumbleren tages i brug. Den indeholder vigtige oplysninger om sikkerhed, brug og vedligeholdelse af tørretumbleren. Derved beskyttes personer, og skader på tørretumbleren undgås.

Gem venligst brugsanvisningen, og giv den videre til en eventuel senere ejer.

Retningslinjer vedrørende brugen

► Denne tørretumbler er beregnet til anvendelse i private husholdninger eller på lignende opstillingssteder.

► Denne tørretumbler er ikke beregnet til udendørs brug.

► Anvend udelukkende tørretumbleren til husholdningsmæssige formål og kun til tørring af tøj vasket i vand, som ifølge vaskemærket er egnet til tørring i tørretumbler.

Det er ikke tilladt at anvende tørretumbleren til andre formål. Miele kan ikke gøres ansvarlig for skader opstået på grund af forkert brug eller betjening.

Råd om sikkerhed og advarsler

► Personer, der på grund af begrænsninger i fysisk eller psykisk formåen eller på grund af manglende erfaring eller uvidenhed ikke er i stand til at betjene tørretumbleren sikkert, må ikke anvende den uden opsyn eller vejledning fra en ansvarlig person.

Børn i huset

► Børn under 8 år må ikke komme i nærheden af tørretumbleren, medmindre der holdes konstant opsyn med dem.

► Børn på 8 år eller derover må kun anvende, rengøre og vedligeholde tørretumbleren uden opsyn, hvis de er informeret om dens funktioner, så de kan betjene, rengøre og vedligeholde den sikkert, og hvis de forstår de farer, der kan opstå ved forkert håndtering.

► Hold altid øje med børn, der opholder sig i nærheden af tørretumbleren. Lad dem aldrig lege med tørretumbleren.

Teknisk sikkerhed

► Før opstilling kontrolleres tørretumbleren for udvendige, synlige skader.

En beskadiget tørretumbler må ikke installeres og tages i brug.

► Inden tilslutning bør tørretumblerens tilslutningsdata (sikring, spænding og frekvens), der fremgår af typeskiltet, ubetinget sammenlignes med strømtilførslen på stedet. I tvivlstilfælde bør der rettes henvendelse til en elinstallatør.

► Tørretumblerens elsikkerhed kan kun garanteres, når der er etableret forskriftsmæssig jordforbindelse. Det er meget vigtigt, at denne grundlæggende sikkerhedsforanstaltning kontrolleres, og at installationerne i tvivlstilfælde gennemgås af en fagmand. Miele kan ikke gøres ansvarlig for skader, der er opstået på grund af manglende eller beskadiget jordforbindelse.

► Brug af sikkerhedsmæssige grunde aldrig forlængerledning (fare for overophedning og dermed brand).

► Hvis nettilslutningsledningen er beskadiget, skal den udskiftes af en Miele-tekniker for at undgå fare for brugeren.

► Reparationer foretaget af ukyndige kan medføre uforudselig risiko for brugeren, og Miele kan ikke gøres ansvarlig for skader opstået som følge heraf. Reparationer bør kun foretages af en Miele-tekniker, da eventuelle skader ellers ikke er omfattet af Mieles reklamationssordning.

Råd om sikkerhed og advarsler

► Defekte dele må kun erstattes med originale Miele-reservedele. Kun hvis dette overholdes, kan vi garantere, at de sikkerhedskrav, Miele stiller til sine produkter, opfyldes.

► I tilfælde af fejl eller ved rengøring og vedligeholdelse afbrydes tørretumbleren fra elnettet. Den er først fuldstændig afbrudt, når

- ledningen er trukket ud af stikkontakten,
- hovedafbryderen er slukket, eller
- skruesikringen er skruet helt ud.

► Denne tørretumbler må ikke anvendes på ikke-stationære opstillingssteder (f.eks. skibe).

► Foretag ikke ændringer på tørretumbleren, medmindre de udtrykkeligt er godkendt af Miele.

Brug

- ▶ På grund af brandfare må tekstiler ikke tørres, hvis de
 - ikke er vaskede.
 - ikke er tilstrækkeligt rene og indeholder olie- eller fedtholdige rester (f.eks. køkken- eller kosmetikklude med rester af spiseolie, olie, fedt eller creme).
Hvis tekstilerne ikke er tilstrækkeligt rengjorte, er der risiko for brand ved selvantændelse, selv efter afslutning af tørreprocessen og når tøjet er taget ud af tørretumbleren.
 - indeholder brandfarlige rengøringsmidler eller rester af acetone, alkohol, benzin, petroleum, kerosen, pletfjerner, terpentin, voks, voksfjerner eller kemikalier (f.eks. på mopper, gulvklude og aftøringsklude).
 - har pletter af hårspray, neglelakfjerner eller lignende rester.

Vask derfor tekstiler med sådanne kraftige tilsmudsninger særlig grundigt: Anvend ekstra vaskemiddel, og vælg en høj temperatur. I tvivlstilfælde bør tekstilerne vaskes flere gange.

- ▶ Fjern alle genstande fra lommerne (f.eks. lightere og tændstikker).
- ▶ **Advarsel:** Vent med at slukke tørretumbleren, til tørreprogrammet er afsluttet. Hvis den slukkes før, skal tøjet straks tages ud og breddes ud, så varmen kan afgives.

Råd om sikkerhed og advarsler

- ▶ På grund af brandfare må tekstiler eller andre produkter ikke tørres,
 - hvis der er anvendt industrielle kemikalier, f.eks. ved kemisk rensning.
 - hvis de overvejende indeholder skumgummi, gummi- eller gummi-lignende dele. Det kan f.eks. dreje sig om produkter af latexskumgummi, badehætter, vandtætte tekstiler, gummierede produkter og tøjstykker eller hovedpuder med skumgummitotter.
 - hvis de indeholder dunfyld og er beskadiget (f.eks. puder eller jakker). Hvis fyldet falder ud i tørretumbleren, kan der opstå brand.
- ▶ I mange programmer efterfølges opvarmningsfasen af en afkølingsfase for at sikre, at tøjet ikke ødelægges af for høj temperatur (f.eks. undgåelse af selvantændelse af tøjet). Først herefter er programmet slut.

Tag altid alt tøjet ud lige efter programslut.
- ▶ Skyllemiddel og lignende produkter skal anvendes i overensstemmelse med anvisningerne fra producenten af midlerne.
- ▶ Man bør ikke støtte eller læne sig op ad døren. Tørretumbleren kan tippe.
- ▶ Luk døren efter brug. Derved forhindres, at
 - børn kravler ind i tørretumbleren eller gemmer ting i den.
 - husdyr kravler ind i tørretumbleren.

- ▶ Tørretumbleren må ikke anvendes uden fnugfilter eller med beskadiget fnugfilter.
- ▶ Fnugfilteret skal renses regelmæssigt!
- ▶ Tørretumbleren må ikke anvendes uden udluftningsrør.
- ▶ Tørretumbleren må ikke tilsluttes en skorsten, der benyttes til andet formål.
- ▶ Tørretumbleren må ikke opstilles i et lokale, hvor der er risiko for frost. Selv temperaturer lige omkring frysepunktet påvirker tørretumblere ns funktion.
Rumtemperaturen bør være mellem +2°C og +35°C.
- ▶ Det bør regelmæssigt kontrolleres, at luften frit kan udledes gennem alle dele af udluftningsrøret (f.eks. murrør, udvendigt gitter, rørbøjninger osv.). Der kan sidde fnug, som forhindrer, at luften blæses frit ud.
Hvis der allerede forefindes et udluftningsrør på stedet, bør det efterses, før det forbindes med tørretumbleren.
- ▶ Udluftningen må ikke ledes ud gennem en skorsten, der er i brug, eller gennem en skakt, der bruges til at ventilere lokaler, hvor der er ildsteder, da der kan være risiko for, at røgen eller gassen suges tilbage.

Råd om sikkerhed og advarsler

► Hvis der er en gasvandvarmer, gasopvarmning eller en brændeovn med skorstenstilslutning etc. i det lokale, hvor tørretumbleren er opstillet, eller i tilstødende lokaler, og hvis undertrykket er på 4 Pa eller derover, kan der være risiko for kvælning og forgiftning, idet gasserne kan blive suget tilbage.

Undgå undertryk ved at sørge for tilstrækkelig ventilation i rummet, f.eks. med

- ventilationsåbninger til det fri, som ikke kan lukkes, eller
- en vindueskontakt, så tørretumbleren kun kan startes, hvis vinduet er åbent.

I alle tilfælde bør skorstensfejerens kontaktes.

► Det lokale, hvor tørretumbleren er opstillet, bør altid holdes frit for støv og fnug.

Smudspartikler i den indsugede luft kan forårsage tilstopper.

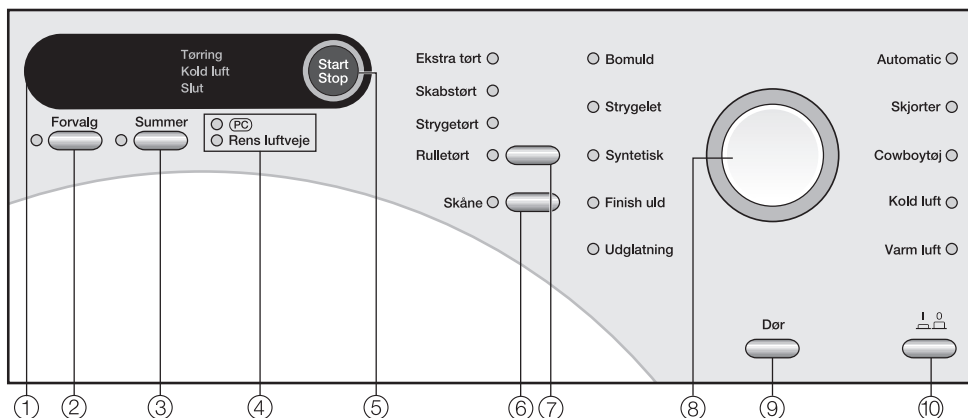
► Tørretumbleren må aldrig oversprøjtes med vand.

Tilbehør

► Der må kun monteres tilbehør, der er anerkendt af Miele. Hvis andre dele monteres, bortfalder kravene om reklamationsret og/eller produktansvar.

Miele kan ikke gøres ansvarlig for skader, der er opstået, fordi ovenstående råd om sikkerhed og advarsler ikke er blevet fulgt.

Betjeningspanel



① Display

② Forvalg

Denne tast har to funktioner:

- Valg af tid for programmerne
Kold luft og *Varm luft*
- Valg af tid for udskydelse af start

③ Summer

Akustisk signal ved programslut

④ Kontrollamper

Beskrivelse: Se afsnittene Småfejl udbedres og PC-ajourføring.

⑤ Start/Stop

Starter det valgte program og afbryder et startet program.

Tasten blinker ved programvalg og lyser efter programstart.

⑥ Skåne

Sarte tekstiler tørres ved lav temperatur.

⑦ Tast til valg af tørretrin

med kontrollamper.

⑧ Programvælger

med kontrollamper.

⑨ Dør

Med denne tast kan døren åbnes uafhængigt af strømtilførsel.

⑩ Tænd/Sluk

Betjening af tørretumbleren

Display

Følgende funktioner vælges via displayet:

- Forvalg
- Tider for programmerne *Kold luft* og *Varm luft*
- Programmeringsfunktioner

Desuden vises følgende i displayet:

- Programtid
- Programtilstandene
 - Tørring*
 - Kold luft*
 - Slut*
- Kontrol- og fejlmeddelelser

Programtid / Resttidsprognose

Når et program vælges, viser displayet den forventede varighed, dvs. en resttidsprognose.

Følgende faktorer kan dog gøre, at programtiden ændres: Restfugtighed efter centrifugering, tøjtype, fyldning, rumtemperatur og udsving i spændingsstyrken.

Derfor tilpasser elektronikken sig løbende til den individuelle portion vasketøj, så resttidsprognosen bliver mere nøjagtig. Resttidsprognosen kontrolleres permanent under hele tørreforløbet, hvorved der undertiden kan opstå tidspring.

Ligeledes kan programmerne *Finish uld*, *Finish silke* og *Udglatning* afsluttes før tid, hvis en bestemt temperatur er nået. Dette kan forekomme ved særligt fine væv, ved meget lille fyldningsmængde, eller hvis tørretumbleren lige har været i brug.

Forvalg

Den valgte forvalgstid vises.

Efter programstart tæller forvalgstiden ned.

Når forvalgstiden er udløbet, starter programmet, og displayet viser den sandsynlige programvarighed.

Programmeringsfunktioner

Med programmeringsfunktionerne kan tørretumbleren tilpasses individuelle behov. I programmeringsmodus vises den valgte funktion i displayet.

Behandlingssymboler

Tørring	
	Normal/høj temperatur
	Lav temperatur Vælg <i>Skåne</i> (til sarte tekstiler)
	Tåler ikke tørring i tørretumbler
Strygning og rulning	
	Meget høj temperatur
	Høj temperatur
	Lav temperatur
	Tåler ikke strygning/rulning

Råd om tørring

- Overskrid aldrig den maksimale fyldningsmængde, der fremgår af afsnittet Programoversigt.

Overfyldning giver kraftigt slid på tøjet, forringer tørresultatet og bevirker som regel, at tøjet bliver krøllet.

- Undlad at komme drivvådt tøj i tørretumbleren! Centrifuger tøjet godt i mindst 30 sekunder efter vask.
- Sarte tekstiler med behandlingssymbolet  tørres med ekstrafunktionen *Skåne* tilkoblet (lav temperatur).
- Blandinger af bomuld, kulørt vask og strygelet tøj tørres på programmet *Automatic*.
- Jakker åbnes, så de bliver ensartet gennemtørret.
- Uld og uldblandinger har tendens til at filtrere og krybe. Disse bør derfor udelukkende tørres på programmet *Finish uld*.

- De inderste materialer i dunfyldte tekstiler kan, alt efter kvalitet, have tendens til at krybe. Dunfyldte materialer bør derfor kun tørres på programmet *Udglatning*.
- Lærredstøj må kun tørres i tørretumbler, hvis det fremgår af behandlingssymbolet i tøjet. Lærred kan blive "hårdt". Disse tekstiler bør kun tørres på programmet *Udglatning*.
- T-shirts, undertøj etc. kryber ofte de første par gange, de vaskes. De bør derfor ikke tørres ved for høje temperaturer for at undgå, at de kryber yderligere. Køb evt. T-shirts etc. et eller to numre for store.
- Tøjet krøllet mere, jo større mængde tøj der tørres. Det sker især med de helt sarte tekstiler (f.eks. skjorter eller bluser).
Tøjmængden bør om nødvendigt reduceres ved at dele tøjet op i flere portioner.
- Stivede tekstiler kan ligeledes tørres i tørretumbler. For at opnå den optimale appretureffekt skal der imidlertid doseres den dobbelte mængde stivelse.
- Nye, kulørte tekstiler bør vaskes separat før første tørring og ikke tørres sammen med lyst tøj, da de kan smitte af (også på plastdele i tørretumbleren). De kan endvidere fnugge på det øvrige tøj.

Sådan tørres tøjet korrekt

Kort vejledning

De med tal (1, 2, 3 ...) markerede betjeningstrin kan anvendes som kort vejledning.

1 Tøjet forberedes

Før tørring i tørretumbler bør tøjet være løsnet og sorteret efter . . .
. . . ønsket tørringsgrad,
. . . tekstilart,
. . . størrelse,
. . . restfugtighed efter centrifugering.
På den måde opnås det bedste tørreresultat.

⚠ Fremmedlegemer, som f.eks. vaskeribolde, fjernes fra tøjet. De kan smelte og dermed beskadige tøjet.

- Sømme og syninger efterses, så evt. fyld ikke kan falde ud af tøjet.
- Dyne- og hovedpudebetræk lukkes, så der ikke kan komme små stykker tøj ind i dem.
- Hægter etc. lukkes.
- Bælter lukkes, og bindebånd bindes.
- Bh-bøjler, der har løsnet sig, sys fast eller fjernes.

2 Tørretumbleren tændes

Tørretumbleren kan også tændes, efter at der er lagt tøj i; der vil da ikke komme lys i tromlen (energibesparende).

- Tryk på *Tænd/Sluk*  for at tænde tørretumbleren.

3 Tørretumbleren fyldes

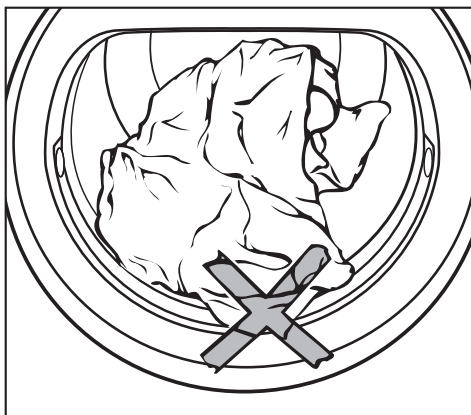
- Tryk på *Dør* for at åbne døren.

- Læg tøjet i tørretumbleren. Det skal løsnes godt, inden det lægges i.

Der bør ikke fyldes for meget tøj i tromlen, da overfyldning kan påvirke tørreresultatet.

Anbefalede tøjmængder fremgår af afsnittet Programoversigt.

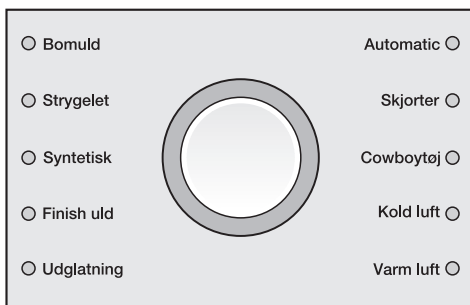
- Inden døren til tørretumbleren lukkes, skal man sørge for, at frugfilteret er anbragt korrekt i holderen på døren.



Sørg for, at der ikke kommer tøj i klemme, da det ellers kan blive ødelagt.

- Smæk døren forsigtigt i, eller luk den med et fast tryk.

4 Program vælges



- Vælg det ønskede program.

Kontrollampen for det valgte program lyser.

Derudover kan kontrollamper for tørretrin eller ekstrafunktioner lyse, eller der kan være vist tider (memory).

Programmer *Bomuld*, *Strygelet*, *Syntetisk*, *Automatic*, *Skjorter*, *Cowboytøj*



- Tryk så mange gange på tasten til valg af tørretrin, at kontrollampen for det ønskede trin lyser.

I programmet *Bomuld* kan alle tørretrin vælges; i de øvrige programmer kan kun nogle af tørretrinnene vælges.

Bemærk: Den tid, der angives i displayet, varierer fra gang til gang (resttidsprognose)!

Programmerne *Finish uld* og *Udglatning* kan ikke ændres.

Varm luft og Kold luft

Kontrollampen for *Forvalg* blinker ved valg af *Kold luft* eller *Varm luft*.

- Tryk gentagne gange på *Forvalg*, indtil den ønskede tid vises i displayet.

Tiden kan indstilles fra 15/20 minutter til 2/1 timer i trin a 10 minutter.

5 Ekstrafunktioner vælges

- Ekstrafunktioner (se afsnittet Tilvalg) kan vælges ved tryk på en tast: *Skåne*, *Summer*, *Forvalg*.

Men: *Forvalg* kan ikke vælges sammen med programmerne *Varm luft* og *Kold luft*.

Sådan tørres tøjet korrekt

⑥ Program startes

Under programvalget blinker tasten *Start/Stop*. Dette betyder, at et program kan startes.

- Tryk på *Start/Stop*.

Tasten *Start/Stop* lyser.

I displayet vises *Tørring*, og resttiden tæller ned.

Før programslut

Efter opvarmningsfasen følger en afkølingsfase (displayet viser *Kold luft*).

Først efter afslutning af afkølingsfasen er programmet slut.

Der er ingen afkølingsfase i programmerne *Finish uld* og *Udglatning*.

⑦ Programslut - Tøjet tages ud

Når displayet viser *0* og *Slut*, er programmet slut. Summeren høres intervalmæssigt (hvis denne funktion er valgt).

Hvis tøjet ikke tages ud straks efter afslutning af et program, drejer tromlen rundt med bestemte intervaller (**Anti-krøl**). Herved undgås krølfolder i tøjet. Varighed: 2 timer (undtagen i programmet *Finish uld*).

- Tryk på *Dør*.

- Åbn døren.

- Tag tøjet ud.

Sørg for, at tromlen tømmes helt!
Eventuelle glemte tekstiler kan blive beskadiget, hvis de tørres med næste gang.

Når tørretumbleren er tændt, og døren er åbnet, slukker tromlebelysningen efter nogle minutter (energibesparende).

- Tryk på *Tænd/Sluk*  for at slukke tørretumbleren.

- Rens fnugfilteret.

- Luk døren.

Skåne

Sarte tekstiler (med plejesymbolet  - f.eks. af akryl) tørres ved lav temperatur. Programtiden forlænges.

I nogle programmer er skånefunktionen en fast del, der ikke kan slås fra.

Summer

Ved programslut høres et akustisk signal (i intervaller i maks. 1 t.).

Den vedvarende alarm ved fejlmeldinger lyder, uanset om summeren er til- eller frakoblet.

Forvalg

Med Forvalg kan tørretumbleren indstilles til at starte programmet på et senere tidspunkt. Programstarten kan udskydes fra 30 minutter til maks. 24 timer. Herved kan man f.eks. udnytte en eventuel billig natstrømsstarif.

Efter programvalg:

- Tryk gentagne gange på *Forvalg*, indtil den ønskede tid vises i displayet.
- Kontrollampen *Forvalg* blinker.
- Indstillingen foretages:
 - i 30-minutters trin ved en programtid på op til **10h**
 - i trin a 1 time ved en programtid på over **10h**
- Hvis tasten *Forvalg* holdes inde, tæller tiden automatisk op til maks. **24h**.

Start

- Tryk på *Start/Stop*.

– Kontrollampen *Forvalg* lyser.

Forvalg tæller ned til programstart på følgende måde:

- over **10h** i hele timer
- under **10h** i minutter

Tromlen drejer sig kort 1 gang i timen (for at reducere krølning).

Forvalg slettes/ændres

- Tryk på *Start/Stop*.

Forvalg er slettet.

- Tryk gentagne gange på *Forvalg*, indtil den ønskede tid vises i displayet.

- Tryk på *Start/Stop*.

Startforvalg begynder på ny.

Tøj efterfyldes

Så længe Forvalg tæller ned, kan der stadig lægges mere tøj i:

- Sluk tørretumbleren.
- Åbn døren, og læg mere tøj i.
- Luk døren, og tænd tørretumbleren.

Programoversigt

Bomuld		Kapacitet: 6 kg*
Ekstra tørt, Skabstørt**		
Tekstilart	Tekstiler, der består af et eller flere lag bomuld. F.eks. frottéhåndklæder, frottébadekåber, T-shirts, undertøj, sengelinned, babytøj.	
Bemærk	<ul style="list-style-type: none">– <i>Ekstra tørt</i> vælges til forskelligartede, tykke tekstiler, der består af flere lag.– T-Shirts, sweatshirts, undertøj, babytøj etc. må ikke tørres på programmet <i>Ekstra tørt</i>. Der er risiko for, at de kryber.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	
Strygetørt**, Rulletørt		
Tekstilart	Tekstiler af bomuld eller lærred, f.eks. duge, sengetøj og stivede tekstiler.	
Bemærk	– Rulletøj rulles sammen, indtil det skal rulles, så det forbliver fugtigt.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	
Strygelet		Kapacitet: 3 kg*
Skabstørt**, Strygetørt		
Tekstilart	Strygelette tekstiler af syntetiske stoffer, bomuld eller blandingsstoffer. F.eks. pullovere, kjoler, bukser, kitler, duge.	
Bemærk	<ul style="list-style-type: none">– Til særlig krølfri tørring vælges <i>Strygetørt</i>, og fyldningsmængden reduceres til 1,5 kg*.– Med <i>Strygetørt</i> tørres tøjet krølfrit - afhængig af tekstilart og fyldning.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	
Syntetisk		Kapacitet: 2 kg*
Skabstørt, Strygetørt		
Tekstilart	Sart tøj af syntetiske stoffer, blandingsstoffer, kunstsilke eller strygefri bomuld, f.eks. skjorter, skjortebluser, dameundertøj og tøj med applikationer.	
Skåne	Kan ikke fravælges.	

* Vægt på tørt tøj

** Til testinstitutter: Programindstilling til test
if. norm EN 61121 (uden skånefunktion)

Programoversigt

Finish uld		Kapacitet: 2 kg*
Tekstilart	Tekstiler af uld.	
Bemærk	<ul style="list-style-type: none"> – Tekstiler af uld "løsnes" hurtigt, men bliver ikke færdigtørret. – Tøjet tages ud lige efter programslut og tørres færdig ved lufttørring. 	
Skåne	Kan ikke fravælges.	
Udglatning		Kapacitet: 3 kg*
Tekstilart	<ul style="list-style-type: none"> – Bomuld eller lærred. – Strygelette tekstiler af bomuld, blandingsstoffer eller syntetiske stoffer, som f.eks. bomuldsbukser, anorakker og skjorter. 	
Bemærk	<ul style="list-style-type: none"> – Folder fra centrifugering i vaskemaskine reduceres. – Tøjet tages ud lige efter programslut og tørres færdig ved lufttørring. 	
Skåne	Kan ikke fravælges.	
Automatic		Kapacitet: 3,5 kg*
Skabstørt, Strygetørt		
Tekstilart	Blandet tøj til programmerne <i>Bomuld</i> og <i>Strygelet</i>	
Skjorter		Kapacitet: 2 kg*
Skabstørt, Strygetørt		
Tekstilart	Skjorter og skjortebuser.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	
Cowboytøj		Kapacitet: 3 kg*
Skabstørt, Strygetørt		
Tekstilart	Cowboytøj, f.eks. bukser, jakker, nederdele og skjorter.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	

* Vægt på tørt tøj

Programoversigt

Kold luft		Kapacitet: 6 kg*
Tekstilart	– Tekstiler, der kun skal luftes.	
Varm luft		Kapacitet: 6 kg*
Tekstilart	<ul style="list-style-type: none">– Eftertørring af tekstiler, der består af flere lag, som tørres uensartet, f.eks. jakker, puder og meget store tøjstykker.– Tørring af enkelte stykker tøj, f.eks. badehåndklæder, badetøj og karklude.	
Bemærk	Man bør ikke vælge den længste tørretid fra starten, men prøve sig frem for at finde den bedste tid.	
Tip	Udnyt programmet <i>Varm luft</i> til fjernelse eller reducere af lugt i brugt, rent bomuldstøj (programtid: 1/2-1 time). Opfriskningseffekten forstærkes, hvis tøjet fugtes, inden det luftes, eller hvis der anvendes tørretumbleregnete opfriskningsklude fra specialhandlen. Hvis tøjet indeholder syntetiske stoffer, er lugtreduceringen dog mindre effektiv.	
Skåne	Vælges til sarte tekstiler med plejesymbolet  .	

* Vægt på tørt tøj

Et andet program vælges

Programændring er ikke længere mulig (sikring mod ændring ved en fejltagelse).

For at kunne vælge et andet program skal det igangværende program stoppes.

Et program stoppes, og et andet program vælges

- Tryk på *Start/Stop*.

Tøjet afkøles nogle minutter endnu, hvis en vis tørretid og tørretemperatur var nået.

Hvis der under afkølingen igen trykkes på *Start/Stop*, viser displayet *Slut*.

- Sluk tørretumbleren.
- Tænd tørretumbleren.
- Et nyt program kan nu vælges og startes.

Et program stoppes, og tøjet tages ud

- Se "Tøj efterfyldes eller tages ud" nedenfor.
- Sluk tørretumbleren, når døren er lukket.

Tøj efterfyldes eller tages ud

- Tryk på *Dør*.
- Åbn døren.



Risiko for forbrænding:

Undgå at berøre tromlebagvæggen, når der lægges mere tøj i, og når tøjet tages ud! Der kan være meget høje temperaturer i tromleområdet.

- Der kan nu lægges mere tøj i, eller noget af tøjet kan tages ud.
- Luk døren.
- Tryk på *Start/Stop*.

Resttid

Ved ændring i programforløbet kan den resttid, der vises i displayet, afvige fra den faktiske tørretid.

Elektronisk lås

Låsefunktionen beskytter mod utilsigtet brug af tørretumbleren.

Låsefunktionen kan om ønsket tilkobles.

Den elektroniske lås låser tørretumblernes elektronik. Tørretumbleren kan tændes, men der kan ikke startes et program:

- i så fald blinker kontrollampen *Skåne*, og et nøglesymbol  vises i displayet.

Døren låses ikke og vil derfor altid kunne åbnes.

Lås

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på tasten *Skåne*, og hold den inde indtil trin ❺.

❷ Tryk på *Tænd/Sluk* .

Kontrollampen *Automatic* lyser.

❸ Drej programvælgeren langsomt trin for trin tre positioner med uret. De tre programlamper skal lyse efter hinanden.

❹ Drej programvælgeren langsomt trin for trin seks positioner mod uret. De seks programlamper skal lyse efter hinanden.

Kontrollampen *Skåne* blinker, og et nøglesymbol  vises i displayet.

❺ Slip tasten *Skåne*.

Låsefunktionen er aktiveret.

■ Tørretumbleren kan slukkes.

Lås op

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

■ Fremgangsmåden er den samme som beskrevet under Lås. Foretag trinnene ❶ til ❺.

Ved trin ❺ blinker kontrollampen *Skåne* ikke længere, og nøglesymbolet  slukker.

Låsefunktionen er frakoblet.

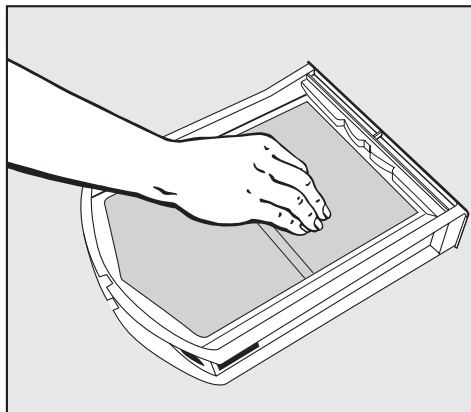
Fnugfilteret renses

Fnuggene opsamles i fnugfilteret i døren. Dette fnugfilter skal renses, **hver gang** tørretumbleren har været i brug*.

* Kontroller altid fnugfilteret, når kontrollampen *Rens luftveje* lyser.

Rengøring uden vand

Tip: Fnuggene kan fjernes med en støvsuger, så man ikke kommer i berøring med dem.

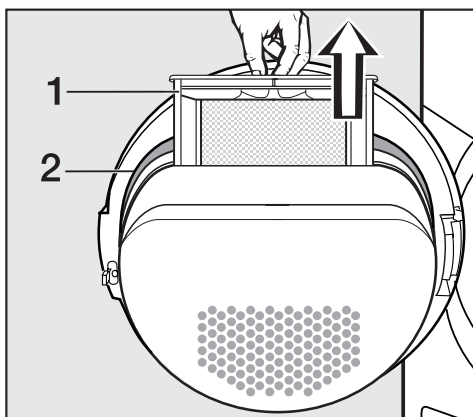


- Tør eller sug fnuggene af fnugfilteret.
- Fjern de fnug, der har samlet sig i hulrummet i døren, med en rengøringsbørste (ekstraudstyr) eller med støvsugeren.
- Rengør tætningslisten (2) rundt om holderen i døren med en fugtig klud.
- Sæt det rengjorte fnugfilter på plads, og luk døren.

Rengøring med vand

Fnugfilteret bør kun rengøres med vand, hvis det er helt tilstoppet.

- Rengør fnugfilteret under rindende, varmt vand.
- Fnugfilteret tørres forsigtigt, men grundigt af.

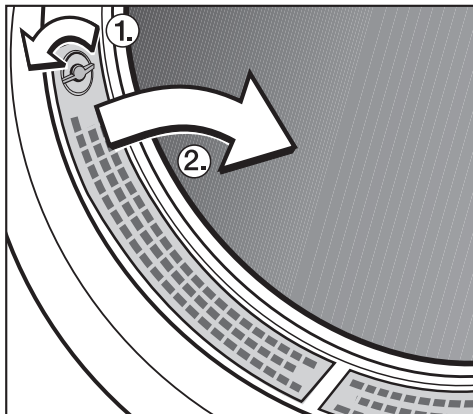


- Tag fnugfilteret (1) ud af holderen i døren.

Rengøring og vedligeholdelse

Trådfiltre rengøres

Trådfiltrene i dørens påfyldningsåbning samt ventilationsområdet under trådfiltrene skal rengøres med jævne mellemrum.



- Drej grebet ① på venstre og højre trådfilter (skal gå i hak).
- Træk trådfiltrene ud mod midten ② (ved at tage fat i grebet).
- Rengør trådfiltrene under rindende varmt vand, og tør dem af.
- Rengør ligeledes ventilationsområdet under trådfiltrene, f.eks. med en støvsuger.
- Sæt trådfiltrene i nedefra, og tryk dem til opad.
- Lås begge greb (skal gå i hak).

Tørretumbleren rengøres

Tørretumbleren afbrydes fra elnettet.

- Rengør kabinen, betjeningspanel og tætningsliste på holderen i døren med et mildt rengøringsmiddel eller med sæbevand.
- Rengør tromlen og øvrige dele af stål med et rengøringsmiddel beregnet til stål.

Anvend **ikke** rengøringsmidler med skurende virkning, rengøringsmidler med opløsningsmidler eller glas- eller universalrengøringsmidler, da de kan beskadige kunststofoverflader og andre dele.

- Tør alle dele af med en blød klud.

Hvad nu, hvis . . .

De fleste fejl og funktionsforstyrrelser, der måtte opstå i den daglige drift, vil man selv kunne udbedre uden at bruge tid og penge på et servicebesøg.

Nedenstående oversigt kan være en hjælp, når årsagen til en fejl skal findes, og fejlen skal udbedres. Men husk:

 Reparationer på de elektriske dele må kun foretages af autoriserede fagfolk. Reparationer foretaget af ukyndige kan medføre betydelig risiko for brugeren.

Kontrol- og fejlmeddelelser

Fejl	Årsag	Udbedring
Programafbrydelse. Displayet viser  og Slut. Der lyder en summetone.	Der er ikke tale om en fejl. Programafbrydelse kan forekomme i nogle programmer, når der er for lidt eller intet tøj i tørretumbleren, eller hvis tøjjet allerede er tørt.	Tør enkelte tøjstykker på programmet <i>Varm luft</i> . – Åbn og luk døren.
Displayet viser -o. Kontrollampen Skåne blinker.	Låsefunktionen er aktiveret.	For at kunne benytte tørretumbleren skal man først frakoble den elektroniske lås (se afsnittet Elektronisk lås).
Programafbrydelse. Der lyder en summetone. Muligvis blinker Kold luft eller Slut i displayet.	Det er ikke umiddelbart muligt at fastslå årsagen.	– Sluk tørretumbleren, og tænd den igen. – Start et program. Hvis programmet afbrydes, og der vises en fejlmeddelelse, er der tale om en fejl. Kontakt venligst Miele Teknisk Service.
Ved programslut vises blinkende bjælker: ...	Programmet er slut, men vasketøjet afkøles stadig.	Man kan tage vasketøjet ud og brede det ud eller lade det blive i tørretumbleren for yderligere afkøling.

Småfejl udbedres

Fejl	Årsag	Udbedring
Kontrollampen <i>Rens luftveje</i> lyser.	Tørretumbleren arbejder ikke optimalt, eller den bruger for meget energi. Mulig årsag: Fnugfiltrene tilstoppede af fnug eller rester af vaskemiddel.	<ul style="list-style-type: none"> – Det er som regel tilstrækkeligt at rense fnugfilteret. Hvis dette ikke er tilstrækkeligt, kontrolleres alle mulige årsager nævnt under fejlen. Tørringen varer meget længe eller afbrydes. Kontrolmeddelelse slettes: <ul style="list-style-type: none"> – Åbn og luk døren, mens tørretumbleren er tændt.
	Eventuelt er udluftningsrøret meget langt, hvilket dog ikke er en fejl.	Hvis udluftningsrøret er meget langt, tager programmerne længere tid, og energiforbruget er større.
		Kontrollampen <i>Rens luftveje</i> kan deaktiveres (se afsnittet Programmeringsfunktioner).
Programafbrydelse. Kontrollampen <i>Rens luftveje</i> lyser. Der lyder en summetone.	Mulige årsager og udbedring er beskrevet ovenfor.	<ul style="list-style-type: none"> – Forsøg af udbedre fejlen som beskrevet ovenfor. – Kontakt Miele Teknisk Service, hvis fejlmeddelelsen vises igen.

Andre fejl		
Fejl	Årsag	Udbedring
Tørringen varer meget længe eller afbrydes. Eventuelt lyser kontrollampen Luftveje renses igen, selv om fnugfilteret er rensat.	Kontroller alle mulige årsager, og sluk og tænd tørretumbleren.	
	Ventilationen er ikke tilstrækkelig, f.eks. hvis tørretumbleren står i et meget lille rum.	Åbn en dør eller et vindue, så der kan komme frisk luft ind i rummet.
	Fnugfilteret er tilstoppet.	Fjern fnuggene.
	Udluftningsrøret eller dets munding er tilstoppet.	<ul style="list-style-type: none"> – Alle dele af udluftningsrøret (f.eks. murrør, udvendigt gitter, buer og bøjninger) undersøges for luftpassage. – Fjern fnuggene.
	Tøjet er ikke blevet centrifugeret tilstrækkeligt.	Fremover skal tøjet centrifugeres med højere omdrejningstal.
	Der er fyldt for meget tøj i tørretumbleren.	Den maksimalt tilladte tøj-mængde til de enkelte programmer bør overholdes.
Tøjet er ikke blevet tilstrækkelig tørt.	På grund af metallynlåse registreres tøjets fugtighedsgrad ikke nøjagtigt.	<ul style="list-style-type: none"> – Fremover bør alle lynlåse åbnes. <p>Hvis problemet opstår igen, tørres tøj med lange lynlåse fremover kun på programmet Varm luft.</p>
	Der er blevet fyldt forskellige tekstilarter i tørretumbleren.	<ul style="list-style-type: none"> – Tør efter med varm luft. – Vælg derefter et egnet program.

Småfejl udbedres

Fejl	Årsag	Udbedring
Der opstår statisk elektricitet på syntetiske tekstiler efter tørring.	Der er tendens til, at der opstår statisk elektricitet på syntetiske stoffer.	Hvis man ved vask af tøjet bruger skyllemiddel i sidste hold skyllevand, opstår der mindre statisk elektricitet ved tørring.
Der dannes fnug.	Under tørringen løsnes de fnug, der hovedsagelig opstår, når man har tøjet på, og når det vaskes. Påvirkningen i tørretumbleren er derimod ringe og har ingen nævneværdig indvirkning på tøjets levetid. Dette er konstateret af forskningsinstitutter.	De fnug, der dannes, opfanges i fnugfilteret og kan let fjernes (se afsnittet Rengøring og vedligeholdelse).

Fejl	Årsag	Udbedring
Nogle programmer kan pludselig ikke længere startes. Kontrollampen for de pågældende programmer lyser heller ikke længere.	Det er ikke umiddelbart muligt at fastslå årsagen.	<ul style="list-style-type: none"> – Sluk tørretumbleren, og tænd den igen. – Væg et af programmerne. – Hvis programmet stadig ikke kan startes, er der tale om en fejl. Kontakt venligst Miele Teknisk Service.
Kontrollampen <i>Start/Stop</i> blinker langsomt, og displayet er mørkt.	Tørretumbleren er i standby-tilstand. Dette er ingen fejl, men en valgbart funktion.	Se afsnittet Programmeringsfunktioner.
Tørretumbleren er tændt, men starter ikke.	Det er ikke umiddelbart muligt at fastslå årsagen.	<ul style="list-style-type: none"> – Er tørretumbleren tændt? – Er stikket sat i? – Er døren lukket? – Er sikringen intakt?
Strømafbrydelse.	Når strømmen kommer igen, fortsætter et afbrudt program automatisk, hvis koldluftfasen ikke var nået.	
Der er ikke lys i tromlen.	Lyset slukker automatisk (energibesparende).	Sluk tørretumbleren, og tænd den igen.
	Pæren kan eventuelt være defekt.	Udskift pæren. Fremgangsmåden er beskrevet sidst i dette afsnit.

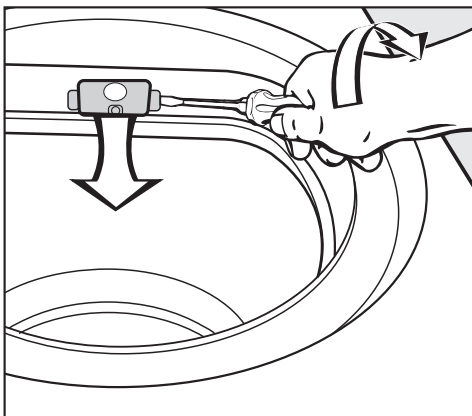
Småfejl udbedres

Pæren udskiftes

Tørretumbleren afbrydes fra elnettet.

- Åbn døren.

Øverst i døråbningen sidder pæreaf-dækningen, der kan klappes op.



- Skub et stykke værktøj* ind under pæreafdækningens kant i siden med et let tryk.

* f.eks. en bred kærveskruetrækker

- Med et let tryk kan man åbne afdækningen ved at dreje hånden.

Afdækningen klappes nedad.

Temperaturbestandige pærer kan købes ved telefonisk henvendelse til vor reservedelsekspektion på tlf. 43 27 13 50.

Pæren skal være af samme type og må maks. have den effekt, der er angivet på typeskiltet og på afdækningen.

- Udskift pæren.
- Vip afdækningen op igen, og tryk den på plads i begge sider.

⚠ Sørg for, at afdækningen sidder rigtigt. Ellers kan der trænge fugt ind i den, hvorved der kan opstå kortslutning.

Ajourføring af program

Tørretumbleren er udstyret med en såkaldt PC-funktion, som betyder, at den i fremtiden kan ajourføres med den nyeste programteknik, som bliver udviklet på Miele's fabrikker. Det kan f.eks. være, når der udvikles nye tekstiler, som stiller krav om en helt ny programtype.

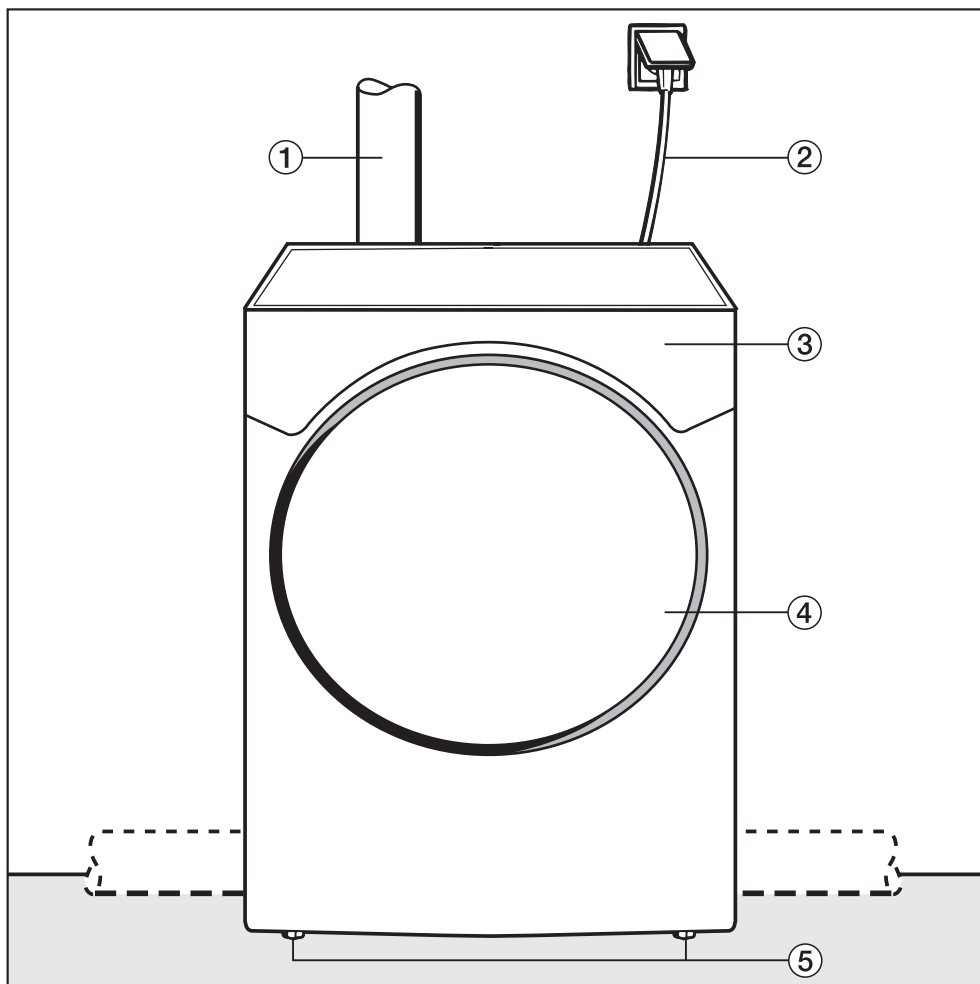
PC-funktionen på tørretumbleren er det værktøj, Miele-teknikeren bruger til at ajourføre elektronikken med.

Ønsker du at blive kontaktet af Miele, når en sådan ajourføring kan tilbydes, skal du blot udfylde vedlagte kort og sende det til os.

Når vi kontakter dig, vil du så få at vide, hvilke ændringer vi kan tilbyde samt prisen.

Opstilling og tilslutning

Oversigt over tørretumbleren



① Tilslutning af udluftningsrør - kan enten monteres i venstre eller højre side eller på bagsiden af tørretumbleren (åbnet ved levering).

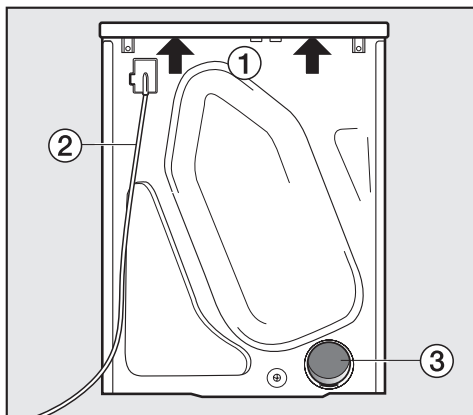
② Ledning

③ Betjeningspanel

④ Dør

⑤ 4 ben, der kan reguleres

Bagside



- ① Gribeområder under toppladen til transport (pile)
- ② Ledning
- ③ Udluftningstilslutning bagpå

Opstillingssted

Denne tørretumbler kan skubbes ind under en bordplade, hvis der er plads nok.

⚠ Inden for det område, tørretumblers dør kan svinges op, må der ikke være en dør, der kan låses, en skydedør eller en dør med modsat hængsling.

⚠ Toppladen kan ikke afmonteres.

Tørretumbleren transporteres til opstillingsstedet

Ved transport kan man tage fat i det stykke af toppladen, der rager ud over maskinen bagtil. Tørretumbleren flyttes fra emballagebunden til opstillingsstedet ved at tage fat i de forreste maskinen og i udhænget bagtil.

Vaske-/tørresøjle

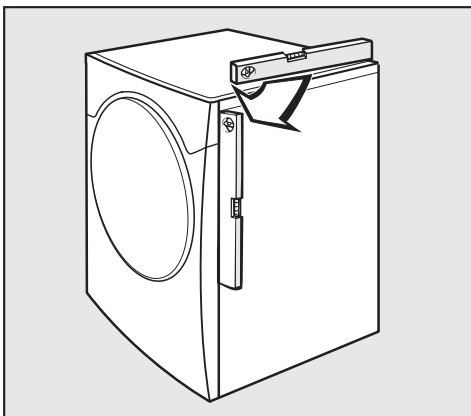
Tørretumbleren kan bygges sammen med en Miele vaskemaskine til en vaske-/tørresøjle. Hertil kræves et sammenbygningssæt* (WTV).

* Miele ekstraudstyr

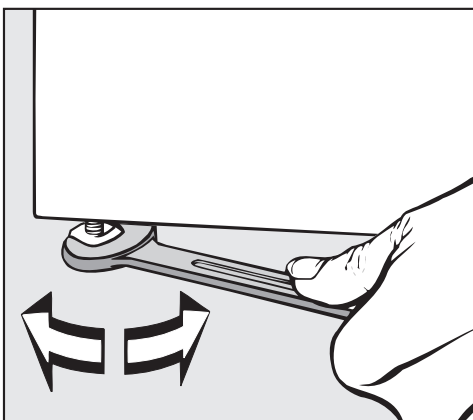
⚠ Montering af sammenbygningssættet skal foretages af en Miele tekniker.

Opstilling og tilslutning

Tørretumbleren justeres



Tørretumbleren skal stå i vater for at kunne fungere korrekt.



- Eventuelle ujævnheder i gulvet udlignes ved at justere tørretumblerens ben.

⚠ Mellem undersiden af tørretumbleren og gulvet skal der være en luftspalte på mindst 10 mm. Dette mellemrum må ikke reduceres af sokkellister, tæppe med høj luv osv., da der så ikke kan tilføres tilstrækkelig luft.

Opstillingsrummet udluftes

Den køleluft, der skal bruges til tørringen, kommer fra opstillingsrummet. Der skal derfor sørges for tilstrækkelig udluftning af rummet, f.eks. ved at åbne et vindue. Ellers må der påregnes længere tørretid og større energiforbrug.

Eltilslutning

Tørretumbleren leveres med et stik godkendt i EU, som dog ikke må anvendes i en dansk installation, da tørretumbleren derved ikke jordforbindes iht. Stærkstrømsbekendtgørelsen. Udskiftning til dansk stik skal foretages af en autoriseret elinstallatør. Alternativt kan der anvendes en adapter til overgang mellem Schuko-stikprop og dansk jordingssystem. En sådan kan købes ved telefonisk henvendelse til vor reserveudsendelsekspektion på tlf. 43 27 13 50 (best.nr. 9666).

Tilslutning må kun foretages til et reglementeret installeret elnet.

Af sikkerhedsmæssige grunde bør der aldrig anvendes en forlængerledning (risiko for brand ved overophedning).

For at øge sikkerheden anbefales et HFI/HPFI-relæ med en brydeafstand på 30 mA.

De påkrævede tilslutningsdata er anført på typeskiltet. Disse angivelser skal stemme overens med strømforholdene på opstillingsstedet.

Skal ekstrabeskyttes, jf. Stærkstrømsbekendtgørelsen.

Udluftningsrør installeres

Retningslinjer

Vigtigt

Tørretumbleren må kun anvendes med . . .

. . . et udluftningsrør (fleksibelt, høj-fleksibelt eller kunststofrør) eller
. . . et murrør (direkte tilslutning).

- Under installation af udluftningsrør må stikket ikke sættes i kontakten.
- Udluftningsrøret (f.eks. et murrør) føres således, at den fugtige luft . . .
. . . ikke kan suges ind igen;
. . . ikke forårsager skader.
- Luften til tørring tages fra rummet, hvor tørretumbleren er opstillet. Sørg derfor for tilstrækkelig ventilation i det pågældende rum (ellers er der fare for **kvælning** på grund af eventuel tilbagesugning af udblæsningsluft, og tørretiden er meget længere). Man kan f.eks.:
 - åbne et vindue;
 - anbringe ventilationsåbninger, der ikke kan lukkes, i ydermuren;
 - montere en vindueskontakt, så tørretumbleren kun kan tændes, når vinduet er åbent.

Undgå

- lange udluftningsrør.
- mange og snævre bøjninger.

På den måde undgås dårlig tørreeffekt og stort tids- og energiforbrug.

Brug

- til udluftning:
Udluftningsrør* eller KA- eller HT-rørsystemer med en diameter på 100 mm
- til udluftning direkte til det fri:
et murrør* eller en vinduestilslutning*.

* Miele ekstraudstyr

Fremgangsmåde

- Udmål først længden på det nødvendige udluftningsrør. Beregn derpå den samlede rørlængde, og aflæs den nødvendige rørdiameter (se de næste sider).
Lange udluftningsrør kræver større rørdiameter.
- Derefter skal man afgøre, hvilket udluftningssystem man ønsker at anvende (se afsnittet Oversigt over udluftningssystemer).

Beregning af den samlede rørlængde

Udluftsøren med bøjninger og tilhørende dele giver en gnidningsmodstand. Denne gnidningsmodstand omtales her som sammenligningsrørlængden og fortæller f.eks., hvor stor modstanden i en bøjning er sammenlignet med 1 meter lige KA-rør (skema I).

Ved at lægge sammenligningsrørlængderne for alle rørdele sammen, fås den **samlede rørlængde**. Den samlede rørlængde er en matematisk beregning af, hvor stor modstand der er i det samlede udluftsørsystem.

Da en større **rørdiameter** mindsker modstanden, kræver en samlet rørlængde **over 20 m** en større rørdiameter (skema II).

1. Samlet rørlængde beregnes

- Udmål den nødvendige længde på det lige udluftsør. Gang dette tal med den pågældende sammenligningsrørlængde fra **Skema I**.
- Beregn derefter, hvor mange rørbøjninger og rørdele der er nødvendige. Tæl sammenligningsrørlængderne for disse sammen ved hjælp af **Skema I**.
- Den samlede rørlængde fås nu ved at lægge alle sammenligningsrørlængder sammen.

2. Rørdiameter beregnes

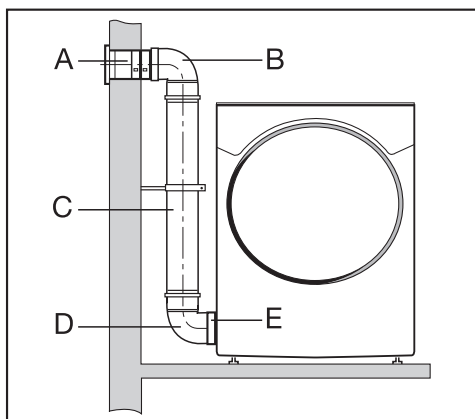
- Beregn ud fra **Skema II**, hvilken diameter der er nødvendig til den pågældende samlede rørlængde.

Skema I	
Dele	Sammenligningsrørlængde
Udluftsør (høj-fleksibel) *	
– 1 m <u>lige</u>	1,8 m
– Bøjning 45° (bøjningsradius = 0,25 m)	1,5 m
– Bøjning 90° (bøjningsradius = 0,25 m)	2,5 m
Udluftsøsslange (fleksibel eller alu-flex)* / KA- eller HT-rør	
– 1 m <u>lige</u> / 1 m lige rør	1,0 m
– Bøjning 45° (bøjningsradius = 0,25 m)	0,6 m
– Bøjning 90° (bøjningsradius = 0,25 m)	0,8 m
Murrør* eller vinduestilslutning *	
– med gitterindsats	3,8 m
– med tilbageslagsklap (svingende klap)	1,5 m
Tilbageslagsklap* til integrering i udluftsøren (se afsnittet (D) Kombinationssystem)	14,3 m
Fladkanal (ved opstilling som vaske/tørresøjle)*	11,0 m
Udluftsør til venstre/højre	1,0 m
*De dele, der er markeret med *, kan rekvireres på Miele's reservedelslager.	

Skema II	
Maks. tilladte samlede rørlængde	Min. rørdiameter
20 m	100 mm
40 m	125 mm
100 m	150 mm

Udluftningsrør installeres

Eksempel på beregning



A Murrør, med gitterindsats

= 3,8 m sammenligningsrørlængde = 3,8 m

B Bøjning, 90°

= 0,8 m sammenligningsrørlængde = 0,8 m

C 0,5 m KA-rør

= 0,5 m sammenligningsrørlængde = 0,5 m

D Bøjning, 90°

= 0,8 m sammenligningsrørlængde = 0,8 m

E Venstre udluftningsåbning

= 1 m sammenligningsrørlængde = 1,0 m

Samlet rørlængde = 6,9 m

Resultat: Den samlede rørlængde er mindre end 20 m (if. skema II). Derfor er en rørdiameter på 100 mm tilstrækkelig.

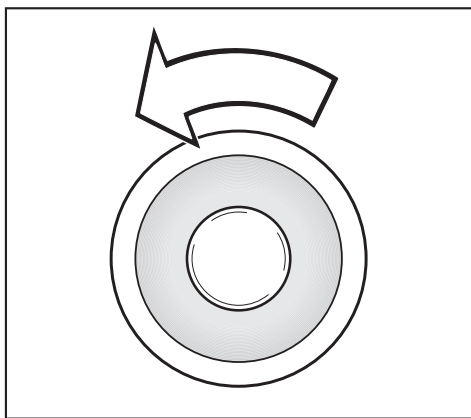
Tilslutning til tørretumbler

Bagside

Tilslutningen er åben ved levering.

- Udluftningsrøret installeres som beskrevet på de næste sider.

Venstre eller højre sidevæg



- Drej kappen ud (venstre om).
- Tryk kappen fast i udluftningsrøret på bagsiden.
- Udluftningsrøret installeres som beskrevet på de næste sider.

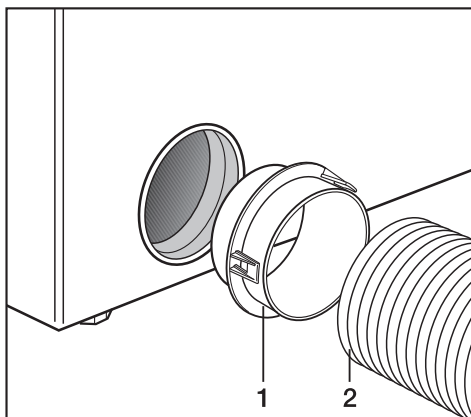
Oversigt over udluftningssystemer

På denne og de efterfølgende sider beskrives de mulige udluftningssystemer (A B C D), der kan installeres på tørretumbleren.

A Udluftningssystem med fleksibelt udluftningsrør

Ved hjælp af den medfølgende adapter kan et udluftningsrør (Ø 100 mm) let monteres.

- Der skal bruges . . .
 - . . . et udluftningsrør* (højfleksibelt, fleksibelt eller alu-flex).
 - . . . et murrør* eller en vinduestilslutning*.
- * (Miele ekstratilbehør)

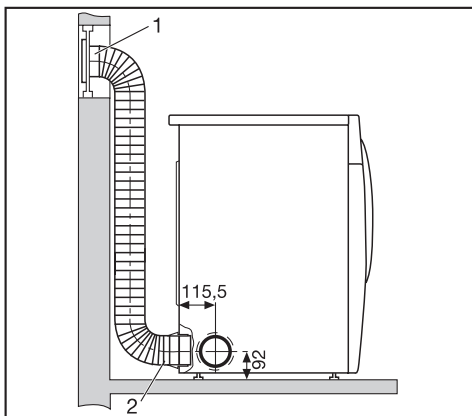


- ❶ Sæt adapteren (1) i udluftningsåbningen på tørretumbleren.
 - ❷ Installer udluftningsrøret (2).
- Se eksemplerne på næste side.

Udluftningsrør installeres

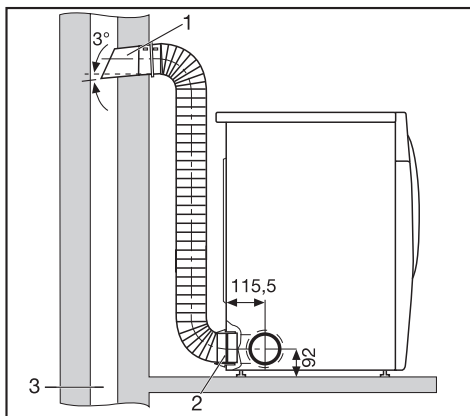
Eksempler

Vinduestilslutning



1. Vinduestilslutning (indsat i en plexi-glasrude)
(Monteringsanvisning følger med Miele's vinduestilslutning)
2. Adapter til fleksibelt udluftningsrør

Tilslutning til skorsten



1. Rør med tilslutningsstuds
(= enkeltdele af Miele murrør)
2. Adapter til fleksibelt udluftningsrør
3. Skorsten, fugtighedsisoleret

⚠ Udluftning må ikke ske gennem røgkanal, skorsten eller ventilations-skakt, hvis disse anvendes til udluftning af rum med ildsteder.

■ B Udluftningsrør af sammensatte rør

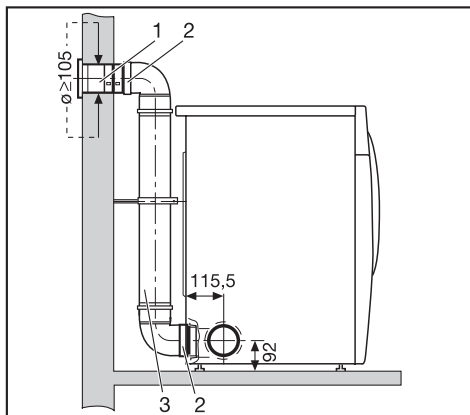
Brug af sammensatte rør er en fordel, hvor det drejer sig om en større samlet rørlængde.

Et fast rør giver en ringere modstand end f.eks. et højfleksibelt udluftningsrør, hvilket igen giver en fordelagtig indvirkning på tids- og energiforbruget.

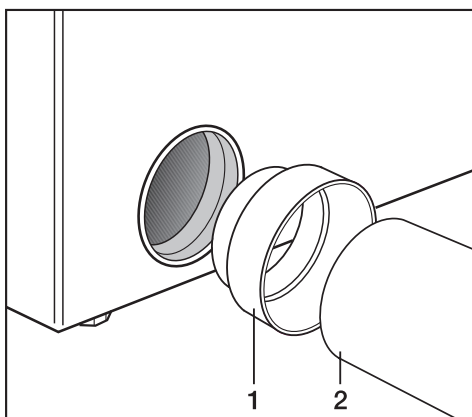
- Der skal bruges . . .
 - . . . et overgangsstykke* (Ø 100 mm).
 - . . . et murrør* eller en vinduestilslutning*.
 - . . . KA- eller HT-rør (Ø 100 mm). Med en rørdiameter på mere end 100 mm er ekstra overgangsstykker i rørsystemet (f.eks. fra Ø 100 til 125 mm) nødvendige.

* (Miele ekstratilbehør)

Eksempel



1. Murrør
(med Miele murrør følger en monteringsanvisning)
2. Overgangsstykke
3. KA-rør, diameter DN 100



- Installer røret (2) på tørretumbleren ved hjælp af overgangsstykket (1).

Udluftningsrør installeres

© Murrør - direkte tilslutning

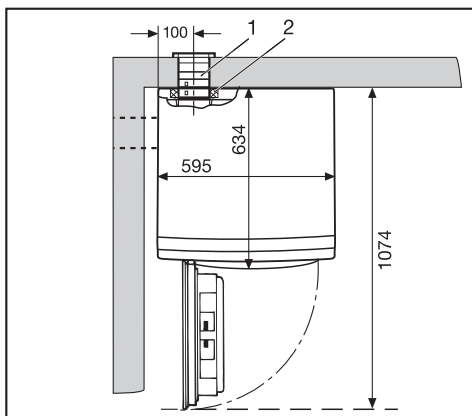
Hvis der er mulighed for at opstille tørretumbleren direkte op ad en ydermur, er denne tilslutningsmåde optimal. Der skal dog brydes hul i muren til murrøret.

Den korte samlede rørlængde indvirker fordelagtigt på tids- og energiforbruget.

- Der skal bruges et murrør og en fleksibel afstandsring (begge dele er Miele ekstratilbehør).

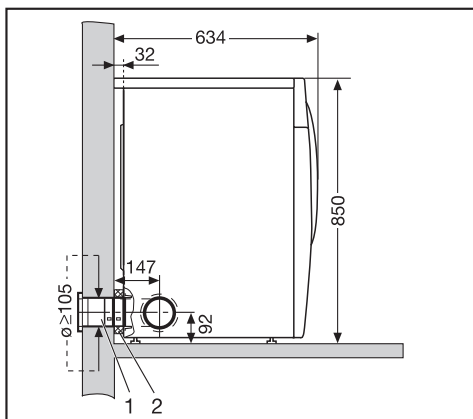
- ❶ Før der brydes hul i muren, bør man . . .
. . . læse monteringsanvisningen, der følger med murrøret.
. . . overholde de følgende målskitser.

Set ovenfra:

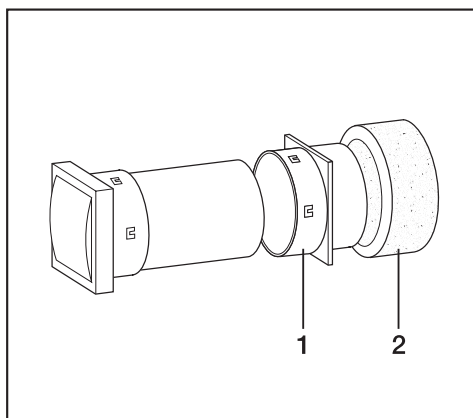


1. Murrør
2. Fleksibel afstandsring

Set fra siden:

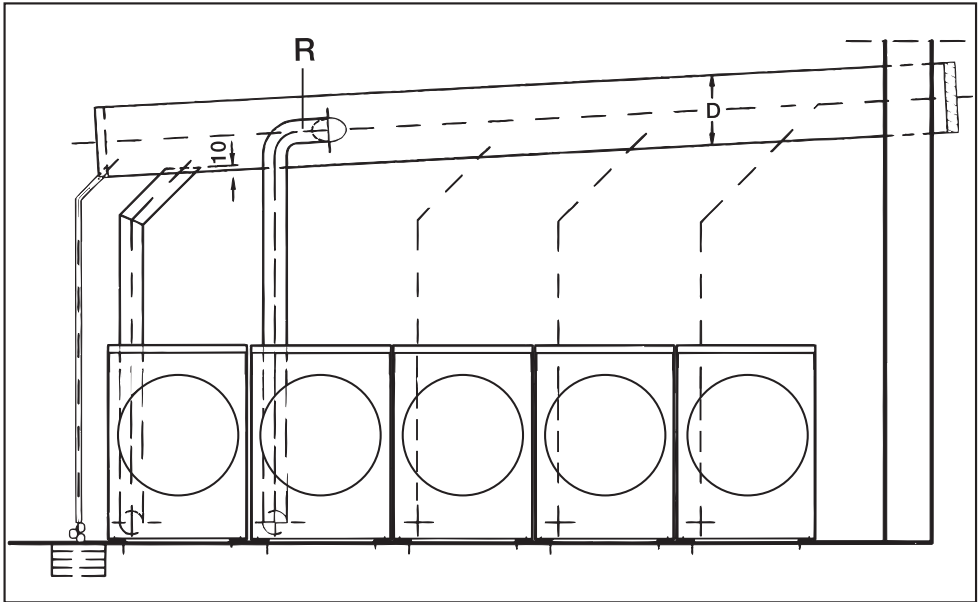


1. Murrør
2. Fleksibel afstandsring



- ❷ Sæt den fleksible afstandsring (2) på murrørets tilslutningsstuds (1).
- ❸ Skub tørretumbleren op mod væggen.

D Kombinationssystem

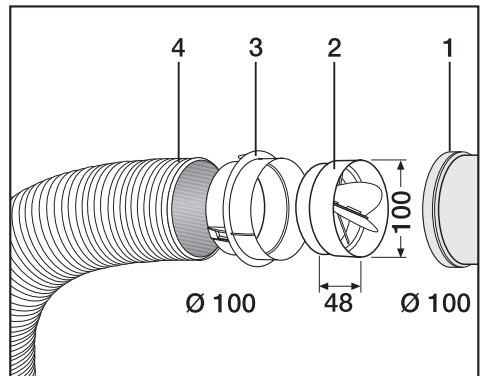


På følgende måde undgår man dannelse af kondensvand og lugtoverførsel i tørretumblere, der ikke er i brug:

- Til hver tørretumbler installeres en tilbageslagsklap **R** direkte på samlerøret. Hertil kræves Miele ekstratilbehør* (se til højre).

Ved installering af 3 til maks. 5 tørretumblere skal dør diameteren **D** øges.

Antal tørretumblere	Forøgelsesfaktor til rørdiameter fra skema II
1-2	-
3	1,25
4 - 5	1,5

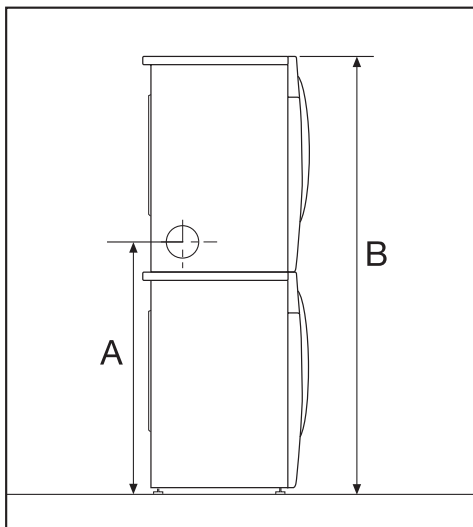


- 1 Tilslutning til samlerør
- 2 Miele tilbageslagsklap*
- 3 Ekstra Miele adapter*
- 4 Miele afløbsslange*, højfleksibel

- Tryk tilbageslagsklappen (2) helt ind i adapteren (3).

Udluftningsrør installeres

Vaske-/tørresøjle



Sammenbygningsbeslag* uden udtræksplade:

A = 94,2 cm

B = 170 cm

Sammenbygningsbeslag* med udtræksplade:

A = 96 cm

B = 172 cm

* Miele ekstraudstyr

Program	Kapacitet	Slutcentrifugeringshastighed i vaskemaskine	Energi	Tid
	kg*	omdr./min.	kWh	minutter
Bomuld Skabstørt	6,0	1000 (60% restfugtighed)**	3,35	102
		1200	3,00	93
		1400	2,85	88
		1600	2,55	79
		1800	2,50	78
Bomuld Strygetørt	6,0	1000 (60% restfugtighed)**	2,60	77
		1200	2,30	68
		1400	2,15	64
		1600	1,80	55
		1800	1,75	53
Strygelet Skabstørt	3,0	1200 (40% restfugtighed)**	1,10	38
Strygelet Strygetørt	3,0	1200	0,95	33
Syntetisk Skabstørt	2,0	800	1,20	56
Automatic Skabstørt	3,5	800	1,95	69
Skjorter Skabstørt	2,0	600	1,10	38
Cowboytøj Skabstørt	3,0	900	2,05	69
Finish uld	2,0	1000	0,15	4
Udglatning	3,0	1000	0,25	8

* Vægt på tørt tøj

** Testprogram i henhold til EN 61121:2005

Alle værdier uden * i henhold til EN 61121:2005

Ved tests i henhold til EN 61121 skal man inden teststart gennemføre en tørring med 3 kg bomuldstøj efter ovennævnte norm med 70% restfugtighed i programmet Bomuld Skabstørt uden valg af ekstra-funktioner.

Varierende tøjmængder, forskellige tekstilarter, restfugtighed efter centrifugering, svingninger i elnettet og de valgte ekstrarfunktioner kan medføre afvigelser fra de angivne værdier.

Service / reklamationsfrist

Miele Teknisk Service

- Dag til dag-service
- Landsdækkende servicenet
- Lokale teknikere
- Specielt uddannede teknikere
- Centralt dirigerede servicevogne
- Stor reservedelsbeholdning
- Originale Miele reservedele
- 24 måneders reklamationsfrist på alle fabriksnye Miele produkter og reparationer
- Leveringsgaranti for reservedele i 15 år

Miele er kendt for sin dag til dag-service

En stor fordel, da ventetiden på, at Miele produktet igen er klar efter et driftsstop, yderst sjældent overskrider én dag. Dette kan vi overholde, fordi vi over hele landet har lokalt boende teknikere, som kører rundt i centralt dirigerede servicevogne.

Servicevognene er udstyret med et stort udvalg af originale reservedele, hvilket betyder, at vi har alt, hvad der normalt skal bruges til en reparation, med fra starten. Altså ingen unødvendig ventetid eller omkostning ved fremskaffelse af reservedele.

Rygraden i god service er dygtige teknikere. Alle vore teknikere er elektrikere, og denne uddannelse er suppleret med en speciel Miele uddannelse i drift, vedligeholdelse og reparation af vore produkter. Uddannelsen bliver løbende fulgt op, således at teknikerne hele tiden er på højde med udviklingen.

Miele Teknisk Service kan tilkaldes fra mandag til torsdag mellem kl. 8.00 og 16.00, fredag mellem 8.00 og 15.30 på telefon

43 27 13 00

Servicebestilling,

direkte 43 27 13 10

eller telefax 43 27 13 09

Mieles reklamationsfrist

De efterfølgende bestemmelser om reklamationsfrist omfatter udelukkende fabriksnye produkter indkøbt i Danmark. Reklamationfristen er gyldig 24 mdr. fra købsdato, når der forevises kvittering, regning eller tilsvarende, hvoraf købsdato fremgår. Funktionssvigt på produkterne, der skyldes installationsmæssige forhold, dækkes ikke af reklamationsfristen. Reklamationsfristen indskrænker ikke købers rettigheder if. lovgivningen over for Miele.

Mieles reklamationsfrist omfatter:

Fabriksnye produkter beregnet til private husholdninger og anvendt til rette formål. Fabrikations- og materialefejl, såfremt disse fejl konstateres under produktets normale brug.

For mindre øer, hvor færgetransport er påkrævet, Grønland og Færøerne gælder dog særlige bestemmelser.

Mieles reklamationsfrist indebærer:

For store produkter betaler Miele alle udgifter til reservedele, arbejds løn og rejseudgifter for teknikere. Såfremt Miele skønner det nødvendigt, at produktet sendes til et Miele værksted, betaler Miele alle fragtudgifter hertil. For små produkter betaler Miele alle udgifter til reservedele og arbejds løn, hvorimod fremsendelse af produktet sker for købers regning og risiko. Efter udbedring af fejlen sker returnering af produktet for Mieles regning og risiko. Dele udskiftet ved en sådan reparation tilhører Miele.

Mieles reklamationsfrist på reservedele:

Ved udbedring af mangler foretaget af vore egne teknikere eller af de af os autoriserede værksteder ydes der en 24 mdr. reklamationsfrist på de nysatte dele. Denne reklamationsfrist er inklusive arbejds løn og grundgebyr. For dele, der er isat efter de 24 mdr., påhviler det kunden at fremvise fornøden dokumentation i form af en tidligere udstedt servicefaktura.

Mieles reklamationsfrist omfatter ikke:

- Fejl eller skader opstået direkte eller indirekte som følge af overlast, fejlbetjening, misbrug, skødesløs behandling, mangelfuld vedligeholdelse, fejlagtig indbygning, opstilling og tilslutning, spændingsvariationer og elektriske forstyrrelser eller ved reparation udført af andre end de af Miele autoriserede teknikere.
- Fejl eller skader opstået som følge af erhvervsmæssig eller anden brug af produkter, der er beregnet til private husholdninger.
- Erstatning for eventuelle følgeskader, herunder skader på andre genstande, driftstab etc., medmindre andet er lovmæssigt fastlagt.

Uberettiget tilkaldelse af Miele Teknisk Service:

Inden Miele Teknisk Service tilkaldes, kontrolleres de fejlmuligheder, det er muligt selv at udbedre. Såfremt kravet om udbedring er **uberettiget**, eksempelvis hvis produktets svigt skyldes en defekt sikring eller et defekt afløb, påhviler det kunden selv at betale de omkostninger, der er forbundet med at have tilkaldt service.

Service / reklamationsfrist

Transportskader:

Skulle produktet have fået en transport-skade under en transport, som køber selv har sørget for, rettes omgående henvendelse til den forhandler, hvor produktet er købt.

Lov om køb:

Bestemmelserne vedrørende reklama-tionsfrist er gældende fra ikrafttrædelse af Lov om køb år 2002. Reklamationsfri- sten fratager ikke køber adgang til at gøre et eventuelt ansvar efter købelo- ven gældende over for den forhandler, hvor produktet er købt. Henvendelse til Miele A/S virker samtidig som reklama- tion over for forhandleren.

Indberetning:

Ønskes fejlen ikke afhjulpel omgående, skal eventuelle krav i henhold til Miele's reklamationsfrist sammen med den for- nødne dokumentation for købsdato være indsendt skriftligt inden reklama- tionsfristens udløb til

Miele A/S

Erhvervsvej 2, Postboks 1371

DK - 2600 Glostrup.

Tekniske data

Højde	850 mm
Bredde	595 mm
Dybde	634 mm
Dybde med åben dør	1.074 mm
Kan skubbes ind under bordplade	ja
Mulighed for søjleopstilling	ja
Vægt	46 kg
Tromlevolumen	111 l
Fyldningsmængde	6 kg (vægt på tørt tøj)
Tilslutningsledningens længde	2 m
Tilslutningsspænding	se typeskiltet
Tilslutningsværdi	se typeskiltet
Sikring	se typeskiltet
Pærens effekt	se typeskiltet
Energiforbrug	se afsnittet Forbrugsdata
Godkendelser	se typeskiltet

Programmeringsfunktioner til ændring af standardindstillinger

Tørretumblersens elektronik kan om ønsket tilpasses til individuelle behov ved hjælp af programmeringsfunktionerne.

Programmeringsfunktionerne kan når som helst ændres.

Restfugtigheden i programmet Bomuld ændres

Denne tørretumblers elektronik er indstillet til så effektiv og økonomisk tørring som muligt.

Tørretrinnene i dette program kan dog indstilles til mere tørt eller mere fugtigt end standardindstillingerne.

Programmering og Gem foretages trinvist (❶,❷,❸ ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 1x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

❶ Højere restfugtighed.

1 Standardindstilling

(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 Lavere restfugtighed

(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

❷ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❸ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❸.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❸.

Programmeringsfunktioner

Restfugtigheden i programmet Strygelet ændres

Denne tørretumblers elektronik er indstillet til så effektiv og økonomisk tørring som muligt.

Tørretrinnene i dette program kan dog indstilles til mere tørt eller mere fugtigt end standardindstillingerne.

Programmering og Gem foretages trinvist (❶,❷,❸ ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

❹ Tryk 1x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 2x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

❶ Højere restfugtighed.

1 Standardindstilling

(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 Lavere restfugtighed

(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❹.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Antikrøl indstilles

For at undgå, at der kommer krølføl-
der i tøjet, hvis det ikke tages ud lige
efter programslut.

Antikrøl

- er tilkoblet ved levering. Tiden kan reduceres, eller funktionen kan frakobles.
- er aktiv i alle programmer undtagen *Finish uld*.
- bør altid være tilkoblet.

Programmering og Gem foretages trinvis (1,2,3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
 - Døren er lukket.
- ➊ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ➋ - ➌ udføres.

➋ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

➌ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

➍ Tryk 2x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 3x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

▮ Antikrøl frakoblet.

1 1 time Antikrøl

(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 Standardindstilling. 2 timer Anti-krøl

(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

➎ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

➏ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ➊ til ➌.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ➍.

Programmeringsfunktioner

Summerens lydstyrke indstilles

Der kan indstilles to summerlydstyrker.

Programmering og Gem foretages trinvist (1,2,3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

➊ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ➋ - ➌ udføres.

➋ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

➌ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

➍ Tryk 3x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 4x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

□ **Standardindstilling. Summerlydstyrke normal.**

/ **Summer høj**

(kontrollampen *Automatic* blinker).

➎ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

➏ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ➊ til ➍.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ➍.

Restfugtigheden i programmet Automatic ændres

Denne tørretumblers elektronik er indstillet til så effektiv og økonomisk tørring som muligt.

Tørretrinnene i dette program kan dog indstilles til mere tørt eller mere fugtigt end standardindstillingerne.

Programmering og Gem foretages trinvist (❶,❷,❸ ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

❹ Tryk 4x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 6x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

❶ Højere restfugtighed.

1 Standardindstilling

(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 Lavere restfugtighed

(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❹.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Programmeringsfunktioner

Forlænget afkølingstid indstilles

Afkølingsfasen kan forlænges individuelt i 2 trin før programslut. Tøjet bliver kraftigere afkølet.

Den forlængede afkølingstid gælder kun for tørretrinsprogrammer.

Programmering og Gem foretages trinvis (1, 2, 3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

1 Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne 2 - 3 udføres.

2 Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

3 . . . og slip derefter *Start/Stop*.

4 Tryk 5x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 7x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

0 Standardindstilling.

1 **Afkølingstid 5 minutter længere**
(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 **Afkølingstid 10 minutter længere**
(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

5 Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

6 Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene 1 til 4.

■ Sluk tørretumbleren efter trin 4.

Standby indstilles

Displayet og kontrollamperne slukker efter 10 min., og kun tasten *Start/Stop* blinker langsomt:
Reducering af energiforbruget.

Tørretumbleren "vækkes" af standby-tilstand

- Drej programvælgeren, eller tryk på en tast. Ingen af delene har indflydelse på et igangværende program.

Tilkoblet

Standby er tilkoblet, og displayet og kontrollamperne slukker efter 10 min.:

- Hvis der ikke vælges et program, når tørretumbleren er tændt.
- Efter programstart.

Men: Når forvalgstiden er gået, ved programslut eller ved afslutning af anti-krølfasen tænder displayet og de pågældende kontrollamper i 10 min. Summeren lyder (hvis den er valgt) i 10 min. ved programslut.

Standardindstilling. Ikke under programforløb

Som beskrevet under Tilkoblet.

Men: Displayet og kontrollamperne slukker ikke under et igangværende programforløb.

Frakoblet

Display og kontrollamper slukker ikke, når tørretumbleren er tændt.

Programmering og Gem foretages trinvis (①, ②, ③ ...) ved hjælp af taster.

- Se næste side

Programmeringsfunktioner

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

❹ Tryk 6x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 8x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

🔧 Tilkoblet.

1 **Standardindstilling. Ikke under programforløb**

(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 **Frakoblet**

(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❹.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Memory-funktion indstilles

Elektronikken gemmer et valgt program med ekstrafunktioner. Desuden gemmes tiden i programmerne Kold luft og Varm luft.

Ved næste tørring på samme program overtages disse indstillinger. Indstillingerne kan bibeholdes eller ændres ved hjælp af tasterne.

Programmering og Gem foretages trinvis (1, 2, 3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

❹ Tryk 7x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 9x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

□ **Standardindstilling. Memory fra-koblet.**

/ **Memory**
(kontrollampen *Automatic* blinker).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❹.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Programmeringsfunktioner

Funktionen af kontrollampen Rens luftveje ændres

Fnug fjernes efter tørringen. Desuden lyser kontrollampen *Rens luftveje*, når der er en vis mængde fnug i fnugfilteret. Man har selv indflydelse på, hvornår denne påmindelse skal vises.

Ved at prøve sig frem kan man afgøre, hvilken af indstillingerne der passer bedst.

Programmering og Gem foretages trinvist (1,2,3 ...) ved hjælp af tasten.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

➊ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ➋ - ➌ udføres.

➋ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

➌ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

➍ Tryk 8x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 1x langt.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

0 **Kontrollampen *Rens luftveje* har ingen funktion.**

1 **Kontrollampen *Rens luftveje* lyser først, når der er en meget stor mængde fnug i fnugfilteret**
(kontrollampen *Automatic* blinker 1x).

2 **Standardindstilling**
(kontrollampen *Automatic* blinker 2x).

3 **Kontrollampen *Rens luftveje* lyser allerede, når der er en lille mængde fnug i fnugfilteret**
(kontrollampen *Automatic* blinker 3x).

5 Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

6 Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ➊ til ➌.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ➍.

Akustisk signal indstilles

Enhver betjening bekræftes med et akustisk signal.

Programmering og Gem foretages trinvis (1,2,3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
 - Døren er lukket.
 - ❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.
 - ❷ Tænd tørretumbleren.
- Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .
- ❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.
 - ❹ Tryk 9x på tasten *Skåne*.
 - Kontrollampen *Skåne* blinker 1x langt og 1x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

□ **Standardindstilling. Akustisk signal frakoblet.**

/ **Akustisk signal tilkoblet**
(kontrollampen *Automatic* blinker).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

- Udfør trinnene ❶ til ❹.
- Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Programmeringsfunktioner

Ledningsevneindstilling ændres

⚠ Denne programmeringsfunktion må kun anvendes, hvis restfugtigheden i tøjet registreres forkert på grund af ekstremt blødt vand.

Betingelse

Det vand, tøjet er blevet vasket i, er ekstremt blødt, og ledningsevnen er under 150 μS .

Det lokale vandværk kan give oplysning om drikkevandets ledningsevne.

Denne programmeringsfunktion bør kun aktiveres, hvis ovennævnte betingelse foreligger. Ellers bliver tørreresultatet ikke tilfredsstillende!

Programmering og Gem foretages trinvis (1, 2, 3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

1 Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne 2 - 3 udføres.

2 Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

3 . . . og slip derefter *Start/Stop*.

4 Tryk 10x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 1x langt og 2x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

▢ Standardindstilling.

1 **Ledningsevneindstilling lav** (kontrollampen *Automatic* blinker).

5 Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

6 Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene 1 til 4.

■ Sluk tørretumbleren efter trin 4.

Yderligere tørretrin tilføjes

I mange programmer kan der tilføjes yderligere tørretrin:

Rulletørt+

(mere tørt end Rulletørt).

Let tørt

(mere tørt end Strygetørt).

Skabstørt+

(mere tørt end Skabstørt).

Denne programmeringsfunktion virker kun i programmer, hvor der kan vælges tørretrin.

Programmering og Gem foretages trinvis (1, 2, 3 ...) ved hjælp af taster.

Forudsætning:

- Tørretumbleren er slukket.
- Døren er lukket.

❶ Tryk på *Start/Stop*, og hold den inde, mens punkterne ❷ - ❸ udføres.

❷ Tænd tørretumbleren.

Vent, indtil tasten *Start/Stop* lyser konstant . . .

❸ . . . og slip derefter *Start/Stop*.

❹ Tryk 11x på tasten *Skåne*.

- Kontrollampen *Skåne* blinker 1x langt og 3x kort.

Den valgte option angives i displayet ved hjælp af et **tal**, som vises skiftevis med *P*.

▣ **Standardindstilling.**

/ **Yderligere tørretrin tilføjes**

(kontrollampen *Automatic* blinker).

❺ Der skiftes mellem tallene ved tryk på *Start/Stop*.

❻ Sluk tørretumbleren.

Programmeringen er gemt. Den kan til enhver tid ændres.

Kontrol

■ Udfør trinnene ❶ til ❹.

■ Sluk tørretumbleren efter trin ❹.

Valg af de tilføjede tørretrin

■ Vælg et program.

■ Tryk gentagne gange på tasten for tørretrinnet, indtil disse kontrollamper lyser:

- Kontrollampe *Ekstra tørt* og *Skabstørt* = Skabstørt+
- Kontrollampe *Skabstørt* og *Strygetørt* = Let tørt
- Kontrollampe *Strygetørt* og *Rulletørt* = Rulletørt+



Miele A/S
Erhvervsvej 2
Postboks 1371
DK-2600 Glostrup
Tlf. 43 27 11 00
Hovedtelex 43 27 11 09
Reservedelsafd. telex 43 27 13 69
Miele Teknisk Service telex 43 27 13 09
Internet: www.miele.dk
E-mail: info@miele.dk

Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh
Tyskland